

## 6<sup>ème</sup> JOURNÉE D'ÉTUDE

### Le genre dans le discours juridique

Vendredi 26 novembre 2021

Faculté de Droit et des Sciences Politiques – Université de Nantes

Le Master Juriste Trilingue se donne pour objectif de former des étudiant·e·s en droit et en langues juridiques. C'est dans ce cadre que nous organisons cette 6<sup>ème</sup> Journée d'étude pour nous interroger sur la place et l'importance du genre dans le discours juridique.

Nous avons choisi de nous intéresser plus particulièrement aux textes suivants :

- textes et jurisprudences internationaux et de l'Union européenne et les traductions qui en sont faites selon les États et comment ces textes sont intégrés dans la législation nationale ;
- législations et jurisprudences nationales : comment la loi ou la jurisprudence font des distinctions entre les genres (nom de famille...), imposent d'appartenir à un genre (ex : état civil), protègent ou discriminent un genre (ex : loi pénale espagnole protégeant exclusivement les femmes, discrimination positive...)
- documents administratifs (ministères, administrations, collectivités...) : étude des termes utilisés, parité/asymétrie dans les formulations...

Il sera également pertinent de s'interroger sur la mise en place de discours inclusifs prenant en compte la fluidité des genres pour aboutir à une « réorientation des documents » (Soley-Beltrán, 2014). Ceci nous permettra de nous demander dans quelle mesure l'administration, la loi et la jurisprudence évoluent en ce sens.

Cette journée d'étude se donne ainsi pour objectif de faire découvrir aux étudiant·e·s et aux professionnel·le·s la place que l'on accorde au genre tant dans l'écriture de ces textes que dans le contenu et l'esprit de certaines règles de droit.

Les interventions peuvent être **disciplinaires** (droit ou langue) ou **transdisciplinaires** (droit et culture/histoire, langue et droit, langue-culture et histoire, droit et sociolinguistique) voire **pluriculturelles ou plurijuridiques** (deux ou plusieurs systèmes juridiques et culturels comparés).

Les communications donneront lieu à une publication.

### CONSIGNES AUX INTERVENANTS

Les propositions de communication (titre, résumé d'une page maximum, bref CV des auteur·e·s) devront être envoyées à Dominique Garreau [dominique.garreau@univ-nantes.fr](mailto:dominique.garreau@univ-nantes.fr), Ana Conde [ana.conde@univ-nantes.fr](mailto:ana.conde@univ-nantes.fr) et Enrica Bracchi [enrica.bracchi@univ-nantes.fr](mailto:enrica.bracchi@univ-nantes.fr)

La date limite des soumissions est arrêtée au **1<sup>er</sup> octobre 2021**.

La sélection des communications sera communiquée aux proposant·s avant le **18 octobre 2021**.

### Informations pratiques :

Le repas de midi pour les intervenant·e·s sera pris en charge par l'organisation de la Journée d'études.

**Comité d'organisation :** Dominique Garreau (Faculté de Droit et des Sciences Politiques), Ana Condé et Enrica Bracchi (Faculté de Langues et Cultures Étrangères).

**Centres de recherche associés à cette initiative :** CRINI et IRDP